



Acrylic Contouring & Finishing Kit



Manufacturer

SHOFU INC.
11 Kamitakamatsu-cho, Fukuine,
Higashiyama-ku, Kyoto 605-0983, Japan
www.shofu.com

SHOFU DENTAL CORPORATION

1225 Stone Drive, San Marcos,
California 92078-4059, USA

SHOFU DENTAL ASIA-PACIFIC PTE.LTD.

10 Science Park Road, #03-12,
The Alpha, Science Park II, Singapore 117684

02:2017-10
71067

EN

READ CAREFULLY BEFORE USE

1. To adjust acrylic resins, use Robot Carbide Cutters or AcryPoint Coarse (dark grey)
2. To finish, use AcryPoint Medium (Brown)
3. When polishing, use fine AcryPoints (light grey) to high-lustre polish acrylic.

PRECAUTIONS

- Never exceed the maximum permissible rotation speeds.
- Insert the shank completely into the chuck of the handpiece.
- Do not use damaged or defective instruments i.e. corrosion, surface flaw, deformation, dirt and exposure of shank due to repeated use.
- Perform test run to check safety and smooth operation without run-out prior to use.
- Avoid any use at acute angles or with excessive pressure.
- Use local dust extractor and protective equipment while using.
- Avoid exposure to moisture, corrosive chemical and its vapor. Keep away from external pressure (physical load) and avoid contamination.
- This product is intended for use by dental professionals only.
- Do not use this product for any purposes other than the intended use.

MAXIMUM PERMISSIBLE ROTATION SPEED

AcryPoint	15,000 min ⁻¹
Robot Carbide Cutter	30,000 min ⁻¹

CAUTION: US Federal law restricts this device to sale by or on the order of a dental professional.

FR

LISEZ TRÈS ATTENTIVEMENT AVANT UTILISATION

1. Pour ajuster les résines acryliques, utiliser les Robot Carbide Cutter ou le grossier AcryPoint (gris foncé)
2. Pour finir, utilisez AcryPoint Medium (Brun)
3. Lors du polissage, utiliser les pointes AcryPoint fines (gris clair) pour un polissage élevé des résines.

PRECAUTIONS

- Ne jamais dépasser les vitesses de rotation maximales autorisées.
- Insérer l'intégralité de la tige dans le mandrin de la pièce à main.
- Ne pas utiliser des instruments endommagés ou présentant un défaut, comme des traces de corrosion, un défaut de surface, une déformation ou encore une exposition de la tige due à une utilisation répétée.
- Effectuez un test pour vérifier la sécurité et le bon fonctionnement sans le faux-rond avant de l'utiliser.
- Évitez toute utilisation à angles aigus ou avec une pression excessive.
- Utilisez un extracteur de poussière local et un équipement de protection pendant l'utilisation.
- Éviter l'exposition à l'humidité et aux vapeurs chimiques corrosives. Tenez à l'écart de toute pression extérieure physique (charge) et évitez les contaminations.
- Ce produit est exclusivement destiné à une utilisation par des professionnels dentaires.
- N'utilisez pas ce produit à d'autres fins que l'utilisation prévue.

VITESSE MAXIMALE DE ROTATION AUTORISÉE

AcryPoint	15 000 min ⁻¹
Robot Carbide Cutter	30 000 min ⁻¹

CONFIGURATION

	Shape	PN	ISO No.
AcryPoint	Dark Grey	BP1	0426 658 105 499 532 100
		PC2	0423 658 104 292 532 060
	Brown	BP1	0427 658 105 499 522 100
		PC2	0424 658 104 292 522 060
	Light Grey	BP1	0428 658 105 499 512 100
		PC2	0425 658 104 292 512 060
Robot Carbide Cutter	SH251E	0620	500 104 274 190 060
	SH79E	0616	500 104 194 190 040
	SH139E	0635	500 104 289 190 023
	SH33	0667	500 104 168 007 009

FR CONFIGURATION
ES CONFIGURACIÓN
PT CONFIGURAÇÃO

ES

LEER ATENTAMENTE ANTES DEL USO

1. Para ajustar las resinas acrílicas, utilice los Robot Carbide Cutters o AcryPoint de grano grueso (gris oscuro)
2. Para el acabado, utilice AcryPoint de grano medio (pardo)
3. Para pulir utilice AcryPoints finos (gris claro) para dar gran brillo al acrílico.

PRECAUCIONES

- No supere nunca las velocidades de rotación máximas permitidas.
- Introduzca completamente el mango en el portabrocas de la pieza manual.
- No use instrumentos dañados o defectuosos, es decir, con corrosión, defectos en la superficie, deformación, suciedad o exposición del mango debida al uso repetido.
- Realice una prueba para comprobar la seguridad y el funcionamiento correcto sin desviación antes del uso.
- Evite usar ángulos agudos o con excesiva presión.
- Use un extractor de polvo local y equipo de protección durante el uso.
- Evitar la exposición a la humedad, a las sustancias químicas corrosivas y a sus vapores. Manténgalos alejados de presiones externas (cargas físicas) y evite su contaminación.
- Este producto es para uso exclusivo por profesionales dentales.
- No utilice este producto para otros propósitos que no sean los designados.

VELOCIDAD MÁXIMA PERMISIBLE DE ROTACIÓN

AcryPoint	15.000 min ⁻¹
Robot Carbide Cutter	30.000 min ⁻¹

PT

LEIA ATENTAMENTE ANTES DE UTILIZAR

1. Para ajustar as resinas acrílicas, use Robot Carbide Cutters ou AcryPoint Grosso (cinza escuro)
2. Para acabamento, use AcryPoint Médio (Castanho)
3. Ao polir, use AcryPoints fino (cinza claro) para acrílico com polimento de alto brilho.

PRECAUÇÕES

- Nunca exceda as velocidades máximas de rotação admissíveis.
- Inserir a haste completamente no mandril da peça de mão.
- Não utilize instrumentos danificados ou com defeitos, como corrosão, falhas na superfície, deformação, sujidade e exposição da haste devido à utilização repetida.
- Realize um teste antes da utilização para verificar a segurança e bom funcionamento sem deslocamento.
- Evite qualquer utilização em ângulos agudos ou com pressão excessiva.
- Utilize o sistema de aspiração local de pó e equipamento de proteção durante a utilização do produto.
- Evitar a exposição à humidade, químicos corrosivos e seu vapor. Mantenha-os afastados de pressão externa (cargas físicas) e evite contaminações.
- Este produto destina-se somente à utilização por profissionais da área odontológica.
- Não utilize este produto para quaisquer fins diferentes da utilização prevista.

VELOCIDADE DE ROTAÇÃO MÁXIMA ADMISSÍVEL

AcryPoint	15.000 min ⁻¹
Robot Carbide Cutter	30.000 min ⁻¹